

La Voz de Menorca

Número suelto 10 céntimos
Número atrasado 20

Diario republicano desde su fundación

Año XXVII. — Número 8751

SUSCRIPCIÓN
En la Isla, al mes. Ptas. 2'00
Resto de España » 3'00
Extranjero, al año. » 50'00

MAHON, VIERNES 26 DE AGOSTO DE 1932

REDACCION Y ADMINISTRACION:
CALLE DE FERMIN GALAN, 21

EDITORIAL

Castigo ejemplar; pero no pena de muerte

Quando este editorial salga a luz es posible que ya se conozca el fallo del Tribunal. Vamos a exponer nuestra opinión.

El pueblo no quiere atenuantes. Está apasionado y teme verse defraudado. Pide el máximo castigo. Con esta nerviosidad de la actualidad palpitante, en tertulias y en torno a las mesas de los cafés se debate las culpabilidades y los castigos. Todo el mundo mete baza y cada cual espeta su opinión. Pero el pueblo desea para los encartados la pena máxima. En esto se coincide. El debate está en lo que hará o dejará de hacer el Gobierno.

La pena de muerte es algo que da escalofríos. No odiamos lo suficiente para deseársela a los culpables de la intentona militar-monárquica. Sobre los odios y las pasiones del momento hay el sentido humanitario. Es el respeto a la vida. No respetar la vida a Sanjurjo sería elevarle a la categoría de héroe. La muerte hace héroes a muchos hombres que no tienen la fibra heroica.

No es Sanjurjo héroe. Si le mataran alcanzaría esta categoría. Merece otro castigo que le haga sufrir moralmente. La República ha de dar lecciones de humanidad. Ya sabemos que si Sanjurjo hubiera triunfado acaso no habría respetado las vidas ajenas. Pero en esto está la diferencia de los republicanos. En que somos humanitarios y que hasta a nuestros enemigos sabemos perdonarles la vida.

No queremos decir que se le perdone absolutamente. Hay que entender lo que queremos decir. Castigo ejemplar. Y matarle no sería, a nuestro entender, un ejemplo bueno para la República. Hay otros castigos que son más ejemplares que la muerte. La muerte, como decimos, elevaría a Sanjurjo a la categoría de hé-

roe. Y cuando el momento de pasión y de exaltación habría pasado, los que piden la pena de muerte sentirían en su conciencia el dolor de haber pensado en ella.

Estamos seguros que Sanjurjo desearía la muerte más que pasar por ciertas degradaciones o castigos que destrozan el corazón y el cerebro. La muerte purificaría a Sanjurjo. Se olvidaría su rebelión y traición odiosa, y hasta en los ánimos de los que hoy vejeran habría remordimiento y decadencia moral.

No deseamos la pena de muerte para Sanjurjo. Acaso no coincidiéramos con la opinión general. Analizamos las cosas con frialdad. No somos impulsivos. No deseamos para nadie la pena de muerte. Hay que respetar siempre las vidas. Por que no hay ninguna razón suficiente poderosa para quitarlas.

Que se castigue a Sanjurjo ejemplarmente. Esto sí. Pero la República debe respetarle la vida. En momentos de pasión y de nerviosismo puede pensarse lo contrario. En las horas de serenidad y de calma, la pena de muerte es contraria a nuestros sentimientos.

Por muchas víctimas, homicidios del Poder, han alzado la voz los periódicos republicanos. Los sentimientos ni las ideas han cambiado. Contra la pena de muerte hemos de alzar la nuestra. Así pensamos y así sentimos.

Pero el Gobierno ha de castigarlos de modo que no sientan deseos de volver a las andadas. ¿Es que no hay más que el camino de la pena muerte para impedirlo? ¿La degradación, el presidio no son suficientes duros para evitar nuevos intentos revolucionarios?

Nosotros creemos que ello es suficiente. Las estupides de presidio agotan las energías, estupidizan el cerebro y enervan el corazón. El castigo así es pesado y difícil de sobrellevar.

haciendo factible la reconstrucción de nuestra patria, unos malvados traten de volver a imponernos una dinastía odiosa.

Mano dura debe tener el Gobierno para los indignos españoles que así quieren perturbar la vida de la nación que tomó el régimen que le apetecía por libérrima decisión.

La República vino a España traída por voluntad nacional, y esa voluntad transi girá con todo, antes que volver a caer abajo el yugo de una Monarquía que ella misma apartó de sí.

La República fué incruenta y los vesánicos monárquicos no están satisfechos y cometen desatinos como el que ha sofocado el Gobierno republicano. Pero jengan cautela en no despertar en el pueblo odios ni rencores acumulados por siglos de intransigencia y privilegio. No hostiguen al león, no sea que consigan despertar su fiera, y en vez de barrer coronas, de un zarpazo iracundo destróce a todos los partidarios de esa Monarquía indigna que no queremos en nuestro país. Deje en paz la dinastía borbónica a los españoles. Repletas llevó las arcas de un dinero que no era suyo, era de España; no quiera hacer correr la sangre del pueblo que le perdonó la vida.

Es preciso sentar la manos a los enemigos de la República. Aplastar la cabeza de esa víbora del monarquismo. Hay que confiscar los bienes de los que dicen que en España no se puede vivir, que sólo hay miseria y hambre; no aportan sus cuantiosos caudales para remediar tanta desdicha; pero los emplean en alzamientos de restauración que puede hacerles medrar, aunque el hambre no se sacie, ni la miseria se remedie.

En Portugal, al saberse por las pizarras de los periódicos que el Gobierno republicano es dueño de la situación y que ha sofocado rápidamente el movimiento revolucionario, ha exteriorizado gran entusiasmo este noble pueblo portugués, hermano nuestro, donde sólo por reflejo puede vitorearse a la República. Acuden mis amigos a felicitarme por la victoria republicana. Ellos también añoran una República donde no sean una ficción las libertades y derechos ciudadanos, ni la persecución de ideas democráticas llegu: hasta el sagra-

QUEBRADO

Debe usted preocuparse de las consecuencias que le puede ocasionar su estado. LA HERNIA aparte del riesgo de ESTRANGULACION, accidente con frecuencia mortal produce al paciente serias complicaciones de otro orden y, tarde o temprano el HERNIADO lamenta los efectos perniciosos de su descuido. El reputado especialista herniario de París Sr. C. A. BOER pone a su disposición su acreditado Método de aplicación y sus afamados aparatos cuya eficacia recomiendan miles de personas que se felicitan por la curación de sus HERNIAS.

INCA, 26 de mayo de 1932. Señor don C. A. BOER, Especialista Herniario, Barcelona.

Muy señor mio: Doy a usted las más expresivas gracias por los excelentes resultados obtenidos con el Método C. A. BOER, y le autorizo para que haga pública la curación de las hernias que tenía. De usted atto. y s. s. JAIME CORTES, calle Mayor, 19-21, comercio, INCA (Mallorca).

MADRID, 10 julio 1932. Sr. don C. A. BOER, Ortopédico, Barcelona.

Muy señor mio: Le escribo la presente para comunicarle que después de haber llevado durante algún tiempo los aparatos C. A. BOER, me encuentro en la actualidad completamente curado, según afirmación de varios médicos de esta capital que me han visitado. Lo que le comunico para su satisfacción y dándole mis más expresivas gracias, quedo de usted atto. s. s. q. e. s. m. ANTONIO GARCIA, calle Preciados, 56, MADRID.

HERNIADO No pierda usted el tiempo. Despujado o mal cuidado amarga usted su vida y la expone a todo momento. Acuda usted al METODO C. A. BOER y volverá a ser un hombre sano. Recibe el eminente ortopédico de París en:

PALMA, sábado 3 y domingo 4 septiembre, HOTEL Alhambra.

CIUDADELA, lunes 5 septiembre, Fonda Feliciano.

MAHON, martes 6 septiembre, Hotel Bustamante.

C. A. BOER, Especialista Herniario de París, Pelayo 60, BARCELONA.

do del hogar, donde la simple denuncia de un criado puede hacer sospechoso al dueño de la casa.

Con inmenso orgullo y con profunda emoción leemos las calurosas manifestaciones que se organizan en Madrid para testimoniar adhesión al régimen instituido. Con el pensamiento nos trasladamos a ellas, para ser un corazón más al servicio de la noble causa que está grabada en nuestra alma desde que empezamos a sentir la vida; cuando sólo los ilusos podían pensar en el advenimiento de la República.

Quisiéramos formar en esas manifestaciones para sumar a ellas nuestro entusiasmo. Pero desde aquí, desde este sufrido y desgraciado Portugal envío a mis compatriotas el anhelo nacido en lo más puro de mi corazón, que sólo acierta a gritar ¡viva la República española!

EULALIA VICENTI

Portugal, agosto de 1932.

fuerzas vivas y encandilaba los ojos de dictador.

El campo y la ciudad pequeña han dado ahora fe de su conciencia liberal. En pocos días he recorrido unos cuantos pueblos de mar y de montaña, y en todos he advertido un entusiasmo mayor, si cabe, que el de las capitales, y con una ventaja: la absoluta carencia de cobijos murmuradores y «neutrales», con título de casinos. ¡Abominable, insulsa neutralidad burguesa, comodidad de inútiles!

Más de veinte manifestaciones populares he presenciado en lugares bastante aislados y donde la monarquía organizara su caciquismo entre gente indocultada y valentona, de modo tan terminante que no había en ellos más voluntad ni más derechos que los que esgrimían los cuatro licenciados de presidio que manejaban la administración y la política. ¡Y no parecía sino que se hubiese nacido allí con el alma republicana!

Se incorporaban a las manifestaciones familias enteras que veían pasar al civil coraje y no podían estarse metidas en casa en actitud simplemente contemplativa; se hablaba desde los balcones de la Casa Consistorial con una gallardía, con un aplomo y un valor que estremecían ante el pueblo entero congregado en la plaza.

—Aquí no hay más defensa de la República que la nuestra!—oíamos decir a los campesinos, a los pescadores—¡Y ay del que se atreva con nosotros!

No es ventajismo, no es la chulería mercenaria lo que se impone ya, sino el pueblo que habla al corazón y está dispuesto a rugir en cuanto las circunstancias lo exijan. ¿Amenaza? Tampoco. Reconocimiento del propio valer y de la propia fuerza.

El campo y la ciudad pequeña son republicanos y en ellos está quizá la mejor esperanza de la República. Sin violencias se ha ido matando el caciquismo, no al modo de Primo de Rivera, que lo sustituía con otro de peor laya: arrancándolo de cuajo, como la mala hierba, y quemándolo a la vista del público.

Que la mucho por hacer, naturalmente: hay pueblos en algunos sectores españoles en los que parece que no ha entrado más civilización que la que les llevaron los carlistas en la última guerra civil. Pero son los menos. España se renueva por sí misma y sabe de su República todo lo que le interesa para perder la vida por ella.

ARTURO MORI

Una Intentona Burlada

No se concibe como hombres de inteligencia, de representación en el cuerpo social, en el Ejército, en la Armada, hombres de edad madura en su mayoría, puedan planear una miserable intentona política, como la fracasada, con el sólo objeto de sobreponerse a la voluntad de un pueblo soberano, pisotear sus derechos, burlar sus acuerdos y decisiones y levantar sobre su obra política social una entidad personal, irresponsable, o resucitar un régimen detestado, condenado por el pueblo por su exclusivismo y caducidad manifiesta que acababa él de derrocar en virtud de la voluntad nacional libremente expresada en los comicios.

Si el régimen republicano establecido en España fuese, no otra cosa, sino un ensayo político, una innovación desconocida en el gobierno de las naciones, llamado a prosperar o a extinguirse sin éxito, quizá pudiera servir de pretexto o motivo para esos quijotescos aventureros políticos lanzarse a la calle sin conciencia de un derramamiento de sangre humana, y descargar sus golpes a lo existente; pero el régimen republicano es muy conocido en la historia del mundo, y muy sabido es que lo han implantado naciones grandes y poderosas, naciones pequeñas y virtuosas, sin conmociones, sin protestas armadas, y sin que haya sonado hasta aquí la hora de su decadencia o de su ruina.

¿Por qué, entonces, el pueblo español, en virtud de su soberanía, en sus lares, en su propia tierra, disgustado de una monarquía que no ha sabido, o por su conciencia no ha querido adelantarlo, levantarlo al nivel de las naciones civilizadas que marchan al frente del progreso humano? ¿Por qué ese pueblo sacudido su marasmo y en un esfuerzo de

noble virilidad, no ha de darse un gobierno que sea la expresión sincera de sus esperanzas, de sus intereses, de su altivez reflejada en la heroica historia de sus antepasados, sin que un puñado de hombres refractarios a todo adelanto, den a la faz del mundo civilizado el triste espectáculo de sus ruines propósitos y de su impotencia manifiesta?

X.

DESDE PORTUGAL

¡Viva la República!

(De «El Liberal».)

La vida de la playa se ha trastornado con los telegramas que llegan de España.

La criminal intentona monárquica es el tema de todas las conversaciones y en todos los grupos se habla de política y de España.

Los comentarios son de unánime condenación para el movimiento revolucionario, y sólo algunos de los tozudos tradicionalistas, que aquí vienen a hacer ridícula y poco costosa exhibición de su fe monárquica, compadecen a los jefes del movimiento.

—¡Pobre Sanjurjo!—dicen todos, compungidos.

—¡Pobre Galán y pobre García Hernández!—les contestamos.—¡Pobres víctimas las de hoy, que han pagado con sus vidas inmoladas en nombre de tan estúpida monarquía!

Es un verdadero crimen que, cuando España comenzaba a recobrar el equilibrio económico; cuando la peseta y los fondos públicos subían; cuando las huelgas se solucionaban satisfactoriamente

LAS PROPIEDADES DEL EX-DUQUE DE MEDINACELI EN LA PROVINCIA DE JAÉN

(De «El Liberal», de Madrid).

En la provincia de Jaén solamente pasan de 30.000 hectáreas las fincas rústicas pertenecientes al ex-duque de Medinaceli que habrán de ser expropiadas por el Estado.

De estas propiedades, gran parte son tierras sin roturar y grandes montes, procedentes de bienes comunales que fueron arrebatándose a los pueblos durante la Monarquía.

Sobre la restitución de muchos de estos bienes comunales reclamaron varios de los pueblos de la provincia, defendiendo sus legítimos derechos de propiedad ante los tribunales de justicia, en los que fueron defendidos en varias ocasiones por abogados ilustres, como González Besada y Bergamín.

Este último letrado, según nos afirman, logró del Tribunal Supremo una sentencia favorable en pleito seguido en defensa de dichos pueblos contra la casa del ex-duque de Medinaceli; pero a pesar de los años transcurridos, la sentencia no ha sido cumplida, y los pueblos continuaron sin recuperar sus bienes.

La República podrá devolver ahora a sus legítimos poseedores lo que injustamente les fué arrebatado.

ANDANZAS

España se renueva por sí misma

(De «El Pueblo».)

Al producirse un acontecimiento en Madrid de la importancia del último, la irradiación veraniega es un hecho lamentable. Siente uno deseos de volar hacia el núcleo, de volver automáticamente a la actividad periodística y política.

A veces, no se puede. La distancia, la falta de comunicaciones, a los nervios y a la ansiedad. Pero no todo tiene una

compensación en este mundo, los que vemos la vida de España, desde Madrid, generalmente, y nos encontramos con que, en un momento de crisis aguda, de emoción intensa, son las provincias, y no el centro, lo que está cerca de nosotros, oímos hablar de un modo distinto al acostumbrado y podemos llevar a la capital de la República una idea más completa del sentir nacional.

Es un tópico viejo el de que el campo y la ciudad pequeña no saben nada de política. Y otro tópico, y más viejo, todavía, el de que fuera de las capitales populosas, lo único que interesa son las realidades del agro y de la economía, eso que antes explotaban las llamadas

Casa para vender

Calle de Manent y Victory, San Luis. Informes: Pi y Margall, n.º 196.-Mahón.

Teatro Principal de Mahón

SABADO 27 DE AGOSTO DE 1932. Noche a las 9'45
 P. P. 3'50. Seg. 2'25. But. 1'05. Asi. 0'75. Ent. 0'60
 DOMINGO 28 AGOSTO 1932. TRES SESIONES
 4 tarde y 9'45 noche—P. P. 2'50. Seg. 1'50. But. 0'90. Asi. 0'65. Ent. 0'55
 6'45 tarde.— 3'50. 2'25. 1'05. 0'75. 0'60

Domingo sesión de las 4 tarde. Soldados 0'40.

Reprise de la magnífica opereta cinematográfica, totalmente hablada en español
Hay que Casar al Príncipe
 por el ídolo de la pantalla José Mojica con Conchita Montenegro, Miguel Ligeró,
 Manuel Arbó y José Alcántara

Próxima semana.—Repriss de la más sensacional película DEL MISMO BARRO.
 En breve.—La estupenda atracción ESPECTACULOS EVA.

Crónica local y general

Nuestro servicio telegráfico
 De nuevo y con motivo de la información sobre el proceso Sanjurjo hemos recibido estimables felicitaciones por nuestra sección telegráfica. Las agradecemos sinceramente y ellas nos obligan más y más para con nuestros queridos lectores.

A fuer de justos hemos de hacer constar con satisfacción que comparten con esta redacción el éxito del servicio susodicho la agencia Febus y el personal de telégrafos que nos sirven con celo y rapidez.

PRONTO

se pondrán a la venta los calzados

EL PINGÜINO

Calzados de todas clases para todos los gustos y precios

Todo cosido a mano.—Ventas desde el lunes 29 Agosto en la casa número 39 de la calle Doctor Orfila (Esquina Cos de Gracia).

SERVICIO TELEGRAFICO

Madrid 25 a las 12, a las 18, a las 23-30.

LA INTENTONA MONARQUICA

Después de la vista del primer proceso

Sentencia

Penal de muerte.—Se conoce ya la sentencia dictada en el proceso seguido al general Sanjurjo y sus cómplices en la rebelión militar de Sevilla; al citado general, jefe de la rebelión se le condena por tal concepto y en razonado fallo a la pena de muerte.

Reclusión.—El general García de la Herranz adherido a la sublevación y factor principal en la rebeldía es condenado a reclusión perpetua y el teniente coronel Esteban Infante sufrirá doce años de prisión, ambas penas llevan consigo la accesoria de pérdida de empleo.

Absolución.—La sentencia es absoluta para el capitán de infantería Sanjurjo hijo del cabecilla insurrecto; de primer momento no se dice si el fallo dispone que por vía disciplinaria se le imponga un correctivo.

Después de la liberación.—Después de las cinco de la tarde terminó la deliberación del Tribunal; a las 11-30 el Presidente facilitó a la prensa una copia de la sentencia:

Se pide el indulto

El Presidente del Tribunal.—Este alto funcionario de justicia dijo que el Tribunal no puede aconsejar el indulto, que las peticiones deben dirigirse al Gobierno y que si se hace enviará un informe a los quince minutos en sentido favorable.

Solicitudes.—En el Ministerio de la Guerra se reciben numerosos telegramas en petición de indulto y otros en sentido contrario; también se reciben en el Palacio Nacional; solicitan también el indulto del general Sanjurjo el vice-presidente del Congreso, los jefes de casi todas las minorías parlamentarias, numerosos diputados, el abogado defensor don Francisco Bergamín lo ha hecho directamente al señor Azaña; uno de los pliegos en pro del indulto está firmado en primer término por las señoras madre y esposa respectivamente de los mártires de la República capitanes Galán y García Hernández que fueron asesinados por la monarquía.

Por la vía diplomática.—El eminente jurisconsulto don Francisco Bergamín,

Un diputado inglés se REMITIDO improvisa cirujano

Mahón 25 de agosto de 1932.

Sr. Director de LA VOZ DE MENORCA. Localidad.

La salvación de las víctimas de un des carrilamiento que recientemente ocurrió cerca de Stafford ha dado lugar a escenas patéticas y en particular a la siguiente: una de las víctimas que estaba presa bajo los escombros, y de donde se había intentado en vano retirarla, fué salvada por la extraordinaria sangre fría y el valor de un miembro del Parlamento inglés.

El coronel Allen, diputado, que estaba entre los viajeros, corrió en socorro de las víctimas que estaban a la cabeza del tren. Su atención fué atraída por los lamentos de un desgraciado que tenía una pierna horrorosamente mutilada y aprisionada, y el cuerpo colgaba por un talud. El coronel no es cirujano; pero las necesidades de la guerra, en la que tomó una parte muy activa, le han proporcionado algunos conocimientos de cirugía, porque en varias ocasiones tuvo necesidad de practicar amputaciones y ante el caso que se ofrecía ahora a su vista no vaciló un momento.

Provisto de un cortaplumas, único instrumento de que disponía, realizó la operación pronto y bien, tanto, que cuando llegaron los cirujanos de Stafford quedaron maravillados de la forma en que el coronel había llevado a cabo la difícil y delicada empresa.

El herido se encuentra en estado relativamente satisfactorio.

El cura párroco de Buitrago de Lozoya, procesado por abusos deshonestos con las niñas que asistían a la catequesis

Nos escriben desde Buitrago de Lozoya para darnos cuenta de un hecho repugnante y salvaje perpetrado por uno de esos curas salaces que tan merecido trato recibían en « El Motín ».

El protagonista de este indignante suceso es el párroco del mencionado pueblo de Buitrago, apellidado Peces Roldán y de nombre Ernesto, el cual, como tantos otros de su especie, se dicen representantes de Cristo, y so capa de catequesis no dudan en descender a los más viles atropellos.

Este cura Peces reunía a varias niñas para enseñarles decir la doctrina, y se dedicaba con ellas, sin el menor respeto, a la confianza que en él habían depositado los padres de las criaturas a las más torpes salacidades.

Enterados de lo que ocurría, algunos vecinos de Buitrago, progenitores de las niñas en cuestión, denunciaron el hecho al juez de instrucción de Torrelaguna, que ha procesado por corrupción de menores al párroco mencionado, que ha sido trasladado a Móstoles.

Suponemos que el señor Peces Roldán tendrá ahora sumo cuidado con la enseñanza de la doctrina a las niñas de Móstoles.

EL COK es el carbón ideal para cocinas económicas.
EL COK es el combustible más barato.
EL COK es el carbón de más calorías y por lo tanto el de más rendimiento.

PRECIOS: Tamaño grande puesto a domicilio a 4'75 los 40 kilogramos. Tamaño pequeño puesto a domicilio a 5'25 los 40 kilogramos.

Se arreglan gratis las cocinas para el empleo del carbón de COK.

Encargos: En las oficinas de la Sociedad General de Alumbrado, Plaza de Pablo Iglesias, antes Príncipe), 19.

Denuncias
 Por la guardia civil del puesto de esta ciudad han sido denunciados dos vecinos de San Clemente por conducir una bicicleta de noche cada uno sin llevar la luz encendida, infringiendo el artículo 69 del Reglamento de Circulación Urbana e Interurbana.

Por la del puesto de Alayor ha sido denunciado un vecino de Mahón por conducir un automóvil de noche careciendo de luz posterior infringiendo el artículo 5.º letra g. del Reglamento de Circulación Urbana e Interurbana.

Por la del puesto de Ciudadela ha sido denunciado un vecino de aquella localidad por conducir un carrón de noche sin llevar la luz encendida infringiendo el artículo 5.º letra g. del Reglamento de Circulación Urbana e Interurbana.

Despedida
 Después de pasar una temporada en esta ciudad, marchó ayer para Barcelona y Cartagena el Interventor de Hacienda de aquella capital nuestro estimado amigo don Gabriel Briones Pons con su apreciable familia.

Lleven feliz viaje.

El riego
 El contratista que tiene a su cargo el servicio de riego público, dispondrá estos días de una camioneta a fin de que resulte mejor y más rápido el servicio.

Con los tres carro-cubas que tiene actualmente es imposible atenderlo todo.

Nota comercial
 Exportación.—Ayer tarde se llevó el vapor correo para Barcelona 12 toneladas de carga varia, entre ella había jaulas con huevos y volatería, queso, muebles, calzado, fruta fresca, alpargatas con planta de goma y otros efectos.

Importación.—Cincuenta y ocho toneladas de carga ha traído hoy el vapor correo procedente de Palma, Valencia, Alicante y trasbordo de otros puertos.

Aquella se compone de yeso, salvado, algarrobas, cerveza, alcohol, sillas, obra de palma, patatas, arroz, jabón, vezas, alpiste, aceite de oliva, avena y otras mercancías.

Nuestras fabricaciones
 Sabemos por conducto fidedigno que la fábrica de licores de nuestro amigo don Manuel Beltrán ha recibido un nuevo pedido de TRESCIENTAS botellas de varias de sus especialidades, que deben ser reexpedidas a Manila.

Verdaderamente es agradable y han de celebrarlo todos los buenos menorquines, que una industria como la que ejerce nuestro amigo, se vaya imponiendo en los mercados donde llegan a conocerse sus artículos, honrando así a nuestra roqueta.

De viaje

En el vapor correo salieron ayer tarde para Barcelona 101 pasajeros, entre ellos el Director de la Compañía de seguros marítimos « Europa » don Camilo Cereñi, el Comisario de la Armada don Antonio Mateo Fortuny y familia, doña Rosario Victory de Tejera y su hija, don Juan Rigal Ginebra y señora, las señoras Mercedes Escudero Seguí, Catalina Villalonga Sintés y Mercedes Vidal.

—En viaje de boda marcharon nuestro amigo don Juan Derresdias Bauer y señora.

—Salieron también 35 marineros de la armada en uso de permiso.

—Procedentes de Palma han llegado hoy en el vapor « Beller » 49 pasajeros, entre ellos el Administrador de esta Aduana don Juan Manera Sorá y su señora.

Las informaciones de España en el extranjero

El Touring Club Español nos envía esta nota:

«Cuando se proclamó la República, regía el Touring Club Español una junta no sólo monárquica sino palatina. En aquella época todos los centros de información de Europa, América y Prensa daban cuenta de una situación de intranquilidad en España, y se llegó incluso a aconsejar a los extranjeros no desembarcasen en puertos españoles. Poco después se descubrió que la directiva del T. C. E. había remitido a la Alianza internacional de turismo informaciones en este sentido, y las pruebas originales pasaron al Juzgado.

Hoy rige dicha entidad una junta de elementos republicanos.

El mismo día 9 remitieron un telegrama a la Alianza internacional de turismo indicándole que la normalidad era absoluta en España.

El día 12, fechada el 20 en Bruselas, se recibió una comunicación en todos los centros de información del mundo y Prensa de carácter turístico que decía:

«La situación en España es normal; todos los servicios funcionan normalmente,» firma Alianza internacional de turismo.

Esta comunicación realizada por la Alianza tiene una mayor influencia que las propias comunicaciones oficiales.

SI NECESITA ALGUN OBJETO DE LIBRERIA Y ESCRITORIO VISITE LA TIPOGRAFIA MAHONESA

Todas las novedades literarias de los mejores autores españoles o extranjeros las encontrará Vd. aquí, lo mismo que a los diarios y revistas más importantes de la península. : - : Gran surtido en papelería de todas clases, tinteros americanos, plumas, portaplumas, afilalápices, secasfirmas, vades de hule, libros de caja, copiadores, libros de ventas, cintas para máquina, etc., etc. : - : Si desea libros impresos, facturas, papel para cartas, tarjetas, etc.

Consulte presupuestos con la seguridad que hallará lo que desea

CUARENTA MIL MAQUINAS DE COSER Y BORDAR ALFA

fabricadas y vendidas en España honran a la Industria Nacional y garantizan al comprador la excelente calidad de la máquina

Antes de adquirir una máquina de coser solicite informes a

PEDRO TALTAVULL, Eulalia, 2. - MAHON
 PUES, CON ELLO OBTENDRA UNA IMPORTANTE ECONOMIA

CASINO DEL CONSEY

Domingo, 28 Agosto. - A partir de las 10 de la noche

Extraordinario baile

EN BREVE: INAUGURACION DEL APARATO SONORO
 "ERKO" "CINAES"
 El mejor que existe hoy en el mercado

defensor del general Sanjurjo pidió a la Embajada de Francia que solicite el indulto por poseer el Condenado a muerte el gran cordón de la legión de honor; el Embajador lo ha solicitado desde San Sebastián y ha recordado la colaboración del rey en la campaña franco-española de Marruecos.

Apelaciones a la clemencia

A las 11 de la mañana en el Ministerio de la Guerra se reunió el Gobierno y deliberó hasta las 12-35. Llegaron en el mismo coche los ministros socialistas que habían celebrado una reunión en casa del señor Prieto referente a la sentencia.

Los periodistas y los informadores entregaron al jefe del Gobierno señor Azaña una petición de indulto en favor del general Sanjurjo. El señor De los Ríos les dijo que la ley obliga a que la sentencia se cumpla en el término de veinte y cuatro horas.

Al preguntarle los periodistas si el Gobierno aconsejaría al Presidente de la República la concesión del indulto don Fernando hizo un gesto al parecer afirmativo.

Discrepancia.—El señor Gomarís confirmó a la puerta de Palacio que la minoría radical socialista votó para que se cumpla la sentencia sea cual fuese y que el acuerdo se tomó por 24 votos contra 6 y tres abstenciones.

Concesión del indulto

Comutación de pena.—En este momento, las 23, podemos ya telegrafiar que el Presidente de la República, magnánimo y generoso opone su bondad ingenua a la falonia y traición del que fue general Sanjurjo, le indulta de la pena de muerte y le conmuta por la de reclusión perpétua.

Espectación y anhelo.—Cuando don Indalecio Prieto llegó al Congreso a las 5-30 de la tarde la espectación era enorme, pero nada pudo decir a los diputados que se agolpaban a los puestos del despacho de ministros; luego don Marcelino Domingo anunció que el Jefe del Gobierno daría una referencia.

A palacio.—Al salir el señor Azaña le rodeó una muchedumbre de parlamentarios a quienes dijo que iba a visitar al Presidente de la República y comunicarle el acuerdo del Consejo; se trasladó empujado al Ministerio de la Guerra, permaneció allí hasta las 8-50 y marchó después al domicilio particular del señor Alcalá Zamora y se negó allí a que le retrataran los fotógrafos que en el zaguan le aboradaran con tal intento.

Salida emocionante.—Al salir de entrevistarse con el señor Alcalá Zamora el jefe del Gobierno demostraba en su rostro estar emocionado y esto intrigó más aún a los periodistas que le aboradaran ansiosamente.

La conmutación.—El señor Alcalá Zamora manifestó escuetamente a sus interlocutores que el Presidente de la República acababa de firmar un decreto por el que se conmuta al que fue general Sanjurjo la pena de muerte por la de cadena perpétua.

En el Congreso.—Toda la tarde en el Congreso dominó la emoción y los diputados estuvieron pendientes de las deliberaciones del Consejo y de los acuerdos que adoptarían las minorías frente a los indultos.

En torno del indulto

Los radicales socialistas.—A última hora se decía en el Congreso que se había convencido en favor de la clemencia a los radicales socialistas para que depusieran su actitud.

Los diputados.—Los diputados no se preocupaban para nada de la sesión, ni de los asuntos parlamentarios, los obsesionaba la cuestión del indulto y formaban corrillos, en los que se conjugaba aquel tema.

¿Crisis?—Se asegura que se había planteado una crisis ministerial con motivo de la actitud de los ministros radicales socialistas en la cuestión del indulto; interrogado respecto al particular el ministro de Marina señor Giral lo negó y afirmó que en el Consejo se tomó un acuerdo por unanimidad. Lo mismo dice el ministro de Estado señor Zulueta.

Dice «Luz».—El diario «Luz» se refiere al susodicho acuerdo, pero afirma que no fué unánime y que cinco ministros votaron contra cuatro, de modo que solo hubo un voto de diferencia.

Los sentenciados

Lectura.—A las tres de la tarde se comunicó la sentencia a los condenados, trámite que llenaron los oficiales de sala de la audiencia; los sentenciados firmaron sin hacer uso del derecho de leer por sí mismos el fallo.

Tranquilidad.—Don José Sanjurjo, el ex-general, se mostraba tranquilísimo y después de despedirse de la familia quedó incomunicado.

Visita.—A las nueve de la noche acudieron a prisiones cuatro amigos del condenado a muerte para comunicarle que había sido indultado.

Cabos sueltos

Todo el día cerca de prisiones hubo grupos y se tomaron medidas de precaución.

Un periódico asegura que la consabida sala sexta envió un informe al Gobierno, en el que recomendaba la concesión del indulto.

Los señores Lerroux, Maura, Velasco y otros jefes de minorías parlamentarias recomendaron el indulto al Gobierno; también suscribieron esta recomendación los señores P. Madrigal y Bujeda.

El señor Ossorio y Gallardo dirigió al Jefe del Gobierno una sentidísima carta en la que recomienda el indulto, aun cuando los monarquizantes ineptos o malvados lo consideran como una flaqueza del poder; el indulto, dice don Angel, significa el triunfo de la justicia y la misericordia.

El señor Bergamín ha marchado a San Sebastián.

Los periódicos publicaron números extraordinarios con una petición de indulto que luego retiraron para entregarla al Gobierno.

Congreso de los Diputados

Sesión del día 25

Varios asuntos

Son las cuatro cuando el Presidente señor Besteiro abre la sesión con la Cámara desanimada.

El ministro de Obras, señor Prieto, lee varios proyectos de ley y se pasa al orden del día.

Se toma en consideración una propuesta del señor Guerra del Rio que modifica la ley de aguas en su aplicación a Canarias.

Se aprueba una reforma del artículo 11 de la ley hipotecaria.

El Estatuto de Cataluña

Se discute la totalidad del título del Estatuto referente a la Hacienda.

El señor Alba considera que el dictamen está poco estudiado porque el momento actual es impropio para examinarlo por estar la atención de la Cámara fija en otras cuestiones. No pretende Alba retardar, dice, el Estatuto; pide solo que se consigne la concesión de obligaciones y se dejen los detalles para determinarlos en una ley especial.

Coinciden con este discurso los señores Maura y García Valdecasas.

El radical señor Lara presenta un voto particular análogo y el señor Poza Juncal lo rechaza en nombre de la Comisión y agradece las colaboraciones que podrán reflejarse por medio de enmiendas.

El catalán señor Corominas defiende el dictamen presentado.

Se promueve un ligero incidente por afirmar el señor Royo que según un técnico la diferencia entre los cálculos de la Comisión y la realidad es de treinta millones. El señor Corominas lo desmiente y asegura que los catalanes no aprovecharán el momento en beneficio propio.

El señor Alba asegura que su propuesta va encaminada a que se abra un cauce que conduzca a un acuerdo.

Después de intervenir varios diputados el Presidente Besteiro anuncia que por la noche no habrá sesión por no haber dictaminado todavía la Comisión agraria.

Y se levanta la sesión a las 8 y 55.

Crónica Nacional NOTICIARIO

La política y la justicia

Cansancio.—Los magistrados que componen la sala 6.^a del Tribunal supremo están fatigadísimos hasta el punto, según frase gráfica, de que la pluma se les cae de las manos.

Separación del servicio.—El señor Alcalá Zamora después del Consejo cele-

Stadium Mahonés

DOMINGO DIA 28. A las 4 y media de la tarde

GRANDIOSO PARTIDO DE FOOT-BALL ENTRE

ARTILLERIA DE COSTA

CONTRA

C. D. MENORCA

PRECIOS: Entrada general 0'75. Socios 0'50. Tropa 0'25. Señoras y niños 0'10.
 NOTA: Soldados y cabos de Artillería gratis.

brado en palacio firmó un decreto que separa del servicio al capitán Sanjurjo.

Premura.—El Gobierno conoció la sentencia consabida a las once de la mañana y le quedaban solo ocho horas para deliberar por lo que acordó reunirse por la tarde en un despacho del Congreso.

Penas graves.—En conversación con los señores de la prensa el Fiscal de la República dijo que el proceso Cavalcanti y demás encartados por la revuelta de Madrid se verá la semana próxima; que las penas que se piden son de las más graves porque hubo víctimas; el Fiscal se negó a manifestar cuantas penas de muerte solicitará en su escrito de calificación aún no terminado.

Sanciones.—Por haber permanecido el señor Azaña mucho tiempo en palacio los periodistas dedujeron que había sometido al Presidente de la República decretos de interés, entre ellos algunos de separación del servicio.

Sucesos

Agaradas comunistas.—A primera hora de la mañana frente a prisiones militares los comunistas promovieron alborotos que alcanzaron a varias calles, pero fueron batidos y dispersados por los guardias de asalto.

Un titulado archiduque a la sombra.—Fué detenido en Barcelona un sujeto que se titula archiduque y es dueño de un auto que promovió incidentes porque usaba insignias monárquicas; ocupa una celda de políticos y está incomunicado a disposición del Director de Seguridad.

Pérdidas.—En Zaragoza se asegura que alcanzan el valor de doce millones de pesetas las pérdidas ocasionadas por los últimos temporales.

Politiquilla alemana.—Aumentan las probabilidades de formación en Berlín de un Gabinete de hitlerianos y centristas de Brüning.

A precios de ganga

Ofrezco toda clase de máquina de coser, usada, procedente de cambios con máquinas ALFA de coser y bordar.

PEDRO TALTAVULL, Eulalia 2-Mahón

Noticias de todas partes

LOS TRENES DE CHECOSLOVAQUIA LLEVAN LIBROS Y PERIODICOS PARA LOS VIAJEROS

Praga 15.—En los ferrocarriles del Estado de Checoslovaquia se han instalado unas bibliotecas para uso de los viajeros con libros, novelas, periódicos, etc., en todos los idiomas importantes del mundo.

En cada departamento hay un índice con los libros de la biblioteca del tren, y el viajero no tiene más que indicar el que desea al encargado del coche.

Los viajeros pagarán por el servicio de librería una cantidad realmente insignificante, que se destina a la compra y reparación de libros.

INCENDIO POR UN RAYO

Alfortville 15.—La iglesia de esta población ha sido destruida por un incendio originado por un rayo que cayó en el campanario.

Durante los trabajos de extinción del siniestro resultaron heridos dos bomberos.

UNA SERPIENTE PROVOCA UN

NAUFRAGIO

Bombay 15.—Cerca de Kolhapur atravesaba el río, desbordado, un ferryboat. Una serpiente que iba sobre un árbolillo tante reptó a cubierta, y al huir de ella los ocupantes, provocaron, con su peso hacia un lado, el hundimiento del ferryboat.

Se han ahogado cien personas.

Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos el cupón vencimiento 1.º de septiembre próximo de las cédulas Banco Hipotecario de España al 5 por ciento, así como también las cédulas de igual clase, que hubiesen resultado amortizadas.

Tipografía Mahonesa. — Mahón.

HOTEL BUSTAMANTE

MAHON

MENU PARA HOY

Entremeses variados
 Arroz a la española
 Croquetas de gallina
 Pescado a la valenciana
 Chuletas de cordero
 Postres variados

MENU PARA MANANA

Entremeses variados
 Escudella catalana
 Ragout de cordero
 Pescado al gratin
 Filete relleno
 Postres variados

	PESETAS	
Precio del cubierto	5	
tickets 10 comidas clase superior	35	
» 10 » » especial	25	
Abono mensual comida y cena (superior)	150	
» » » » (especial)	110	
Hospedaje completo por día (tout compris)	10	

sobre una cara la llave de sol y sobre la otra la de fa.

Cuando todo estuvo preparado empezaron las lecciones y confieso que fueron más duras que las de la lectura.

Más de una vez Vitalis, tan paciente con sus perros, se exasperaba contra mí.

—Con un animal,—exclama—, se contiene uno porque se sabe que es una bestia, pero tú me vas a matar.

Y levantaba sus manos al cielo con un movimiento teatral dejándolas caer a los lados de los muslos, donde golpeaban con fuerza.

Corazón lindo, que se entretenía en repetir lo que más le chocaba, copió ese gesto y, como casi siempre asistía a mis lecciones, tenía el pesar, cuando vacilaba, de verlo levantar los brazos al cielo y dejarlos caer habiéndolos sonar sobre sus muslos.

—Hasta Corazón lindo se burla de ti,—exclamaba Vitalis.

Si me hubiese atrevido le hubiera replicado que tanto se burlaba del maestro como del discípulo, pero el respeto y un cierto vago temor, detuvieron mi altanería; me contentaba con decirlo para mis adentros cuando veía a Corazón lindo palmotear sobre mis muslos y de este modo aliviaba mi mortificación.

Al fin, franqueados los primeros pasos, tuve la

una letra del alfabeto y cuanto las sepas bien sin equivocarte, y las conozcas con sólo mirarlas, las reunirás las unas a las otras para formar las palabras. Cuando puedas formar las palabras que yo te diga ya estarás en estado de leer en un libro.

Pronto tuve mis bolsillos llenos de una colección de trocitos de madera y no tardé en conocer las letras del alfabeto; pero unir las, ya fué otra cosa, no fué tan rápido, y aun llegó momento en que lamenté haber querido aprender a leer.

Debo decir, sin embargo, para ser justo conmigo mismo, que no fué la pereza la que me inspiró este pesar, sino mi amor propio.

Al enseñarme las letras del alfabeto Vitalis pensó que podría enseñármelas al mismo tiempo a Capi; puesto que el perro había podido aprenderse las cifras del reloj, ¿por qué no meterle las letras en la cabeza?

Y tomamos juntos nuestras clases; me había convertido en el compañero de Capi, o más bien éste se había convertido en el mío, como se quiera.

Debe sobrentenderse que Capi no debía pronunciar las letras, puesto que no hablaba, pero cuando los trozos de madera estaban extendidos sobre la hierba, debía sacar con su pata las letras que nuestro maestro le pedía.

Al principio hice más rápidos progresos que él; pero si yo tenía la inteligencia más rápida, el cambio tenía la memoria más sólida, y cosa aprendida

Ayuntamiento de Mahón

FIESTAS POPULARES

Días 8, 9, 10 y 11 septiembre de 1932
DIA 8

A las 9 de la mañana. Anuncio de la fiesta con disparos de bombas y morteretes en las plazas de la República, de Pablo Iglesias y de la Libertad.

Reparto de bonos a los pobres de la localidad en el Salón de Actos del Ayuntamiento.

A las 11. Concurso de calles adornadas. Examen y clasificación de las mismas por un Jurado nombrado al efecto.

La Banda Municipal recorrerá la población al son de alegres tocatas.

A las 12. Comida extraordinaria a los asilados en los Establecimientos Municipales de Beneficencia.

A las 3 de la tarde. Regatas de embarcaciones en el puerto con premios a las vencedoras distribuidos en la forma que disponga la Junta Provincial de la Liga Marítima Española.

A las 10 de la noche. Verbena y concierto en el Paseo de la Libertad con iluminación extraordinaria.

DIA 9

A las 8 de la mañana. Diana y pasacalles por la Banda Municipal.

A las 11. Reparto en el Salón del Ayuntamiento de los premios de 500, 300 y 200 pesetas a las calles mejor adornadas con arreglo al fallo que dicte el Jurado.

A las 3 y media de la tarde. Interesante partido de foot-ball en el campo de la Unión Sportiva.

A las 5 de la tarde. Fiesta infantil con disparo de fuegos japoneses y suelta de globos en la Plaza de la Libertad. Concierto en el Paseo de la Libertad.

A las 10 de la noche. Verbena en «Vista alegre» frente a la Liga Marítima, con alumbrado extraordinario, concierto y disparo de fuegos acuáticos.

Se alquilarán sillas de la Beneficencia.

DIA 10

A las 11 de la mañana. Concurso de higiene infantil en el Salón de Actos del Ayuntamiento, repartiéndose quinientas pesetas entre los niños hijos de familia pobre, de uno a cuatro años de edad, que a juicio de un Jurado competente demuestren estar mejor cuidados.

Sólo podrán tomar parte en dicho concurso aquellos niños que previamente los hayan inscrito en la lista abierta para dicho objeto.

A las 3 de la tarde. Cibalga artística que recorrerá las principales calles de la población postulando para los Establecimientos Municipales de Beneficencia.

Los carruajes de más mérito artísti-

co serán premiados con metálico y Diplomas honoríficos. En dicho acto el Ayuntamiento presentará una carroza adornada fuera de concurso.

Una Banda de música amenizará este acto.

A las 10 de la noche. Disparo de un valioso castillo de fuegos artificiales en la Plaza de la Libertad y concierto selecto por la Banda de música en el paseo del mismo nombre.

DIA 11

A las 8 de la mañana. Diana por las Bandas de música y de cornetas.

A las 11. Reparto de los premios en metálico y los diplomas correspondientes en el Salón de Actos del Ayuntamiento a las carrozas adornadas designadas por el Jurado.

Banda Municipal en la Plaza de la República.

A las 3 de la tarde. Carreras de caballerías en el Cos Nou con premios en metálico para las que se presenten, sean admitidas por el Jurado y resulten vencedoras.

Se destinará un premio especial el que podrá ser disputado por los caballos de otras regiones.

A las 5 de la tarde. Concierto en el Paseo de la Alameda.

A las 9 de la noche. Gran retreta con iluminación recorriendo las principales calles de la ciudad y disolviéndose en el Paseo de la Libertad.

De 10 a 12 de la noche. Concierto en

el Paseo de la Libertad por la Banda Municipal.

CLAUSURA DE LAS FIESTAS

Disparo de una gran traca luminosa en el Paseo de la Libertad.

Mahón a 12 de agosto de 1932.

La acreditada Fábrica de licores de Arenys de Mar, HIJO DE M. MOLLFULEDA, ha regalado al Ayuntamiento un objeto artístico que será destinado como premio de uno de los números que figuran en el programa.

Noticias de todas partes

UNA MUJER Y UN NIÑO ASESINADOS EN MISTERIOSAS CIRCUNSTANCIAS

Orense 15.—En un monte del Ayuntamiento de Arnaya han sido hallados muertos una mujer de treinta años y un niño de cinco. Tenían ambos la cabeza destrozada de golpes de piedra y heridas de fuego.

El autor, para evitar sin duda que fueran identificados, les prendió fuego. Se cree que sean madre e hijo. El juez de Rabadavia se esfuerza para descubrir al autor del crimen.

LAS PRETENCIONES NACIONAL SOCIALISTAS

Berlín 15.—Un representante oficial del Gobierno dice que el Hitler pidió a Hindenburg durante la entrevista, una posición política para él y su partido similar a la obtenida por Mussolini después de su marcha sobre Roma. Hindenburg rechazó su pretensión.

El órgano político de Hitler, el «Angriff», comienza sus ataques al Gobierno de Von Papen, al que califica de gobierno de dictadura aristocrática, más temible que otras dictaduras, y que hay que derrocarlo.

Últimas novedades literarias que puede usted adquirir en la

Tipografía Mahonesa

- «Berlin. Plaza de Alejandro»; Alfred Doblin.
- «Elena Willfür»; Vicky Baum.
- «Tras esa cortina»; Earl Derr Biggers.
- «Encanto de amor»; M. Betz.
- «El enigma del despertar de China»; T. S. H. Thompson.
- «Mario y el encantador»; Thomas Mann.
- «La escuela de las mujeres»; André Gide.
- «El pueblo Judío»; J. Bloch.
- «Infierno Diplomático»; H. R. Berndorff.
- «Testamento literario»; A. P. Valdés.
- «La próxima guerra»; K. A. Bratt.
- «Más allá del comunismo»; A. Markof.
- «La venus moderna»; Berta Ruck.
- «La India»; P. Loti.
- «Memorias»; B. Pérez Galdós.
- «El salario de la virtud»; B. C. Wren.
- «Fuente amarga»; Lorna Moon.
- «Mistérios»; Knut Hamsun.
- «El deonion en el corazón»; Caballero Andaz.
- «Fantasmas»; B. Bejarano.
- «El comunismo expuesto por Lenin»; E. González Blanco.
- «El socialismo expuesto por Marx»; E. González Blanco.
- «El anarquismo expuesto por Kropotkin»; E. González Blanco.
- «El sindicalismo expuesto por Soret»; E. González Blanco.

- «El pueblo Judío»; J. Bloch.
- «Infierno Diplomático»; H. R. Berndorff.
- «Testamento literario»; A. P. Valdés.
- «La próxima guerra»; K. A. Bratt.
- «Más allá del comunismo»; A. Markof.
- «La venus moderna»; Berta Ruck.
- «La India»; P. Loti.
- «Memorias»; B. Pérez Galdós.
- «El salario de la virtud»; B. C. Wren.
- «Fuente amarga»; Lorna Moon.
- «Mistérios»; Knut Hamsun.
- «El deonion en el corazón»; Caballero Andaz.
- «Fantasmas»; B. Bejarano.
- «El comunismo expuesto por Lenin»; E. González Blanco.
- «El socialismo expuesto por Marx»; E. González Blanco.
- «El anarquismo expuesto por Kropotkin»; E. González Blanco.
- «El sindicalismo expuesto por Soret»; E. González Blanco.

MANUALES «GALLACH»

BIBLIOTECA DE CONOCIMIENTOS ENCICLOPÉDICOS
Abarca todas las Ciencias, Artes, Oficios y las aplicaciones prácticas Redactados por los especialistas españoles más eminentes Pídalos en la «Tipografía Mahonesa»

DESEA USTED ADQUIRIR REVISTAS DE MODAS? Pues no lo haga sin visitar la TIPOGRAFIA MAHONESA.

¡ESTUDIANTES!
Si deseais comprar estuches de compases, cartalones, lápices, difuminos, tintas, plumillas, etc., etc., visitad la TIPOGRAFIA MAHONESA

Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona de 24 de agosto de 1932

Amortizable 5 p. 100 A 1920	B 1920
Interior 4 p. 100 A	B
Amortizable 5 p. 100 A 1917	B 1917
» » » » B 1917	B 1917
» » » » B 1927 libre	B 1927 libre
» » » » B 1927 libre	B 1927 libre
Exterior 4 p. 100 A	B
» » » » B	B
Obligaciones Norte Prioridad.	
Alicantes 3 p. 100 1.ª hipoteca	
Andaluces 2.ª serie fijo.	
Cédulas B. Hip. España 4 p. 100.	
Id. id. id. 5 p. 100.	
Id. id. id. 6 p. 100.	
Francos cheque París	00'00 a
Liras » Roma	00'00 a
Dollars » New-York	00'00 a
Libras » Londres.	00'00 a
Reichmarks Berlin	00'00 a

MONEDAS DE ORO

Alfonosinos.	
Onzas y sus fracciones	241'00
Isabelinas	241'00
	242'00

COTIZACIONES DE VALORES LOCALES

Obl Ayuntamiento Mahón 6 p. 00 E 1897	100
» » » » 6 p 100 E 1916	100
» » » » 5 p 100 E 1921	100
» Empréstito 100.000 pesetas	100
» Ayuntamiento Mahón 5 p 100 E 1921	100
» Empréstito 45.000 pesetas	100
» Ayuntamiento Mahón 6 p 100 E 1925	100
» » » » 6 p 100 E 1927	100
» libre impuestos.	100
» Ayuntamiento Mahón 6 p 100 E 1929	100
» libre impuestos	100
Acciones L. Eléctrica Mahonesa, S. A.	100
Oblig. Eléctrica Mahonesa, S. A. 6 p. 100.	100
Acciones Banco de Menorca	100
» Banco de Ferreñós	100
» Crédito Mercantil de Menorca	100
» Sdad. General de Alumbrado	100
Obl Sdad. General Alumbrado, 6 p. 100.	100

Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona de 24 de agosto de 1932

Francos cheque	48'00
Libras id.	43'00
Dollars id.	124'00
Liras id.	63'00
Interior serie A	65'00
Id. id. B	64'00
Amort. 5 p. 100 serie A 1920	85'00
Id. id. id. B 1920	85'00
Exterior serie A	80'00
Obligaciones Compañía Trasatlántica 6 p. 100 1922.	00'00
Obligaciones F. C. Norte Prioridad 3 p. 100	55'00
Amort. 5 p. 100 serie A 1917	85'00
Amort. 5 p. 100 serie B 1917	85'00
Obligaciones Sociedad General Aguas Barcelona 6 p. 100.	00'00
Acciones norte fin mes.	51'00
Id. Alicantes id.	34'00
Id. Andaluces id.	16'00
Id. Orenses id.	00'00
Id. Coloniales id.	00'00

Historia General del Arte

Tomos que están de venta en la «Tipografía Mahonesa»: Francia, Luis Houstrick; Norte de Italia, Corrado Ricci; Gran Bretaña e Irlanda, Sir Walter Armstrong; España y Portugal; Egipto, C. M. Dieulafoy, Maspero.

LIBRETAS DE INQUILINATO

LAS ENCONTRARA EN LA TIPOGRAFIA MAHONESA

TODAS LAS NOVEDADES DE LAS EDITORIALES MAS IMPORTANTES las encontrará en la

TIPOGRAFIA MAHONESA

CUARTILLAS EN PAQUETES DE KILO AL PRECIO DE 1'90

LAS ENCONTRARA EN LA TIPOGRAFIA MAHONESA

REGLAMENTOS DE CIRCULACION E INTERURBANA

Quinta edición con las modificaciones introducidas hasta 31 de agosto de 1932. en venta en la «Tipografía Mahonesa»

CHSHS RECOMENDADAS

Últimas novedades en fajas para señora y Gran surtido en medias
CASA MATEO MIR
DOCTOR ORFILA, 22

TIP. MAHONESA
FERMIN GALAN, 21

SE HACEN TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA EN NEGRO Y EN COLORES. ESPECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES

CASA MURILLO FUNDADA EN 1869
PAPEL VISILLO
PARA PEGAR EN LOS CRISTALES
NUEVOS TIPOS EN BLANCO Y EN COLORES
FABRICACION BELGA
PI Y MARGALL, 26 TELEFONO N.º 22

UNDERWOOD N.º 6
Se han recibido los nuevos modelos de esta acreditada marca, son una maravilla.
UNDERWOOD silenciosa para oficina.
UNDERWOOD portátil con tabulador.
UNDERWOOD portátil silenciosa, etcétera.
J. SIREROL. Bastión, 19. - MAHON
MECÁNICO DE LA UNDERWOOD

L'ABEILLE
COMPANIA DE SEGUROS
ACCIDENTES, VIDA, INCENDIOS
Agente general en Menorca:
RAMON BUSTAMANTE, calle Pi y Margall, 11

LAVADOS EN SECO
Tintorería Gallard de Barcelona
Se admiten encargos

La Casa de las Medias
Arravaleta, 25 y 27. - Mahón

LA EQUITATIVA
FUNDACION ROSILLO
SEGUROS SOBRE LA VIDA
Agente General para Menorca:
J. SIREROL. - Bastión, 19. - MAHON

86 HECTOR MALOT

dida era sabida para siempre; ya no lo olvidaba, y como no se distraía, no dudaba ni se equivocaba nunca.

Entonces, cuando yo caía en falta, nuestro amo no dejaba de decir:

—Capi sabrá leer antes que Remigio.

Y el perro, comprendiéndolo sin duda, meneaba la cola con aire de triunfo.

—Más torpe que un animal, eso está bien en la comedia—añadía Vitalis—, pero, en la realidad, es vergonzoso.

Esto me picó tanto que me apliqué con toda mi alma y, mientras que el pobre perro no podía escribir más que su nombre, conseguí al fin leer en un libro.

—Ahora que sabes leer en un libro—me dijo Vitalis.—¿Quieres que te enseñe a leer la música?

—Y cuando sepa leer música, ¿podré cantar como vos?

—¿Tú querías cantar como yo?

—¡Oh! como vos ya sé yo que eso es imposible, pero cantar al menos.

—¿Te gusta oírme cantar?

—Tengo el mayor placer que se puede sentir; el ruiseñor canta bien, pero vos cantáis mejor; además no es lo mismo; cuando cantáis hacéis de mí lo que queréis; me dan ganas de llorar, de reír, y voy a deciros una cosa que os va a parecer una simpleza; cuando cantáis un aire dulce o triste me

SIN FAMILIA 87

transportáis al lado de madre Barberin; pienso en ella, y me parece verla en nuestra casita; y sin embargo no entiendo una palabra de lo que decís puesto que las pronunciáis en italiano.

Le hablaba mirándole a la cara y me pareció ver sus ojos humedecerse; entonces me contuve y le pregunté si le apenaba el que le hablara así.

—No hijo, mío—me dijo con voz conmovida—, no me afliges, al contrario, me recuerdas mi juventud, mis buenos tiempos: estate tranquilo, te enseñaré a cantar, y cómo tienes corazón, tú también harás llorar, serás aplaudido; ya verás...

Se detuvo de pronto y me pareció comprender que no quería hablar más de este asunto. Pero las razones que lo contenían no pude adivinarlas. Sólo más tarde llegué a conocerlas, mucho más tarde y en circunstancias dolorosas, terribles para mí, que ya contaré cuando llegue el momento en el transcurso de mi historia.

Desde el siguiente día, mi amo hizo para la música lo que había hecho para la lectura, es decir, comenzó a tallar cuadrados de madera y los grabó con la punta de su navaja.

Pero esta vez fué más difícil, porque los diversos signos necesarios para la notación musical ofrecen combinaciones más complicadas que el alfabeto.

Con el fin de aligerar mis bolsillos, utilizó las dos caras del cuadrado y después de haberlas rayado con las cinco líneas del pentagrama, inscribió